

农村污水治理 我区连续三年获省级优秀

本报讯（记者 新林杰 通讯员 郭沛阳）“处理后的污水免费给村民灌溉，还能帮助村里企业节省成本，这个方法我们要学习。”近日，全市农村生活污水治理工作推进会在萧召开，与会一行人参观考察了义桥镇水环境治理中心、义桥镇西山村农村污水处理设施、宁围街道顺坝村“零直排村”建设情况以及农污终端尾水资源化利用，其间不断为萧山的农村污水治理工作点赞。

记者从区住建局了解到，2020—2022年，我区农污治理工作连续三年被评为省级优秀，截至今年6月，我区完成了19个镇街346个行政村（社区）的农污治理工作，行政村覆盖率达到98.02%。

同时已完成11个“零直排村”的试点建设工作。

顺坝村是萧山着力打造的“零直排村”之一。目前，顺坝村已实现对污水排放和处理过程产生的污染物全部收集、处理、达标排放和资源化利用，“废水”变成了“肥水”。

“像这个6号终端MABR污水处理一体化设备实现了尾水全利用，一天处理约165吨污水，可满足周边250余亩农田和40余亩大棚种植基地的灌溉需求，还能节省一些肥料。”顺坝村党总支书记倪金芳表示，通过农污的资源化利用，村里的农副产业整体效益进一步

提升。

在污水处理终端旁，一家农业科技公司因为污水处理这项工作获益良多，新月农业科技有限公司主要种植蔬菜，负责人算了一笔账：“以前我们用自来水灌溉，现在使用农污终端处理的水灌溉，每年能为我们节约8万—9万元的成本。”

“近年来，我们将农村污水治理与景观造美融合推进，把原先群众避之不及的污水处理终端化身为体现乡村风貌、融合文娱功能的休闲之所。”区住建局相关负责人说。

在义桥镇复兴村，潘山净水公园是村民饭后散步的好去处，绿茵覆地，碧水映

天，喷泉、健步道一应俱全。“已经有好多人来参观我们村了，一说这个公园其实是个农污处理终端，他们都很惊讶。”附近的村民表示，以前的“污水点”变成“风景点”，生活幸福感大大提升。

建好更要管理好，在杭州首创的乡镇级水环境治理中心——义桥水环境治理中心，智慧大屏上不仅显示着镇域内农村设备终端的运行情况，也实时监控着市政管网的各项数据。

“全镇的农污运维、污水零直排运维、市政管网运维都集中在水环境治理中心统一管理，力争破解由于农村生活污水、市政污水和小区污水分属不同主体造成的信息数据不共享、出水标准难

落实、监管权责不清晰等问题。”义桥镇相关负责人介绍，目前全镇已有40多个终端的智控系统统一入网，接入该中心智慧管家平台；镇上的红色“指导员”在日常检查中发现各类问题可上报系统，中心会及时派单处置，形成闭环管理。

从“污水点”到“风景点”，从“废水”到“肥水”，我区正通过不断夯实农污治理这个农村人居提升之本，全力打造深化新时代“千万工程”的标志性成果，以“最美颜值”迎接亚运盛会的召开。



扫一扫二维码
查看更多内容



森林消防大比武

昨日，由区森林防灭火指挥部、区应急管理局、区农业农村局主办，浦阳镇、金利浦消防应急救援中心、区无人机协会承办的“以赛为战 护航亚运”2023年萧山区森林消防应急演练暨技能大比武开赛，我区15支镇街森林消防队伍同台竞技。

首席记者 唐柯 摄

萧山开通客货邮专线 快递“坐”公交到农村

本报讯（首席记者 黄婷 通讯员 薛丁菲 方嘉懿）清晨，上百件快递在楼塔公交站完成集散分拣，按村区域分包，“坐”上公交车前往目的地。当天，这些包裹就能到达收件人的手里。

这条萧南山片的客货邮专线（楼塔）线路主要以公交客运为主，便利了南片山区老百姓出行。

但随着互联网快速发展，南片老百姓对电商服务需求日益增大，这条线路也有了新的“使命”，由公交送快递，用“客货邮”融合方式，把快递带到沿线村庄群众的手里。

近期，依托萧山区邮政公司在南片河上镇的供配中心，整合多家快递运力，萧山开通了“定时、定点、定线”的客货邮公交服务，按照“大件走物流、小件走公交”的方式统筹。

“以前都要等到中午或者下午才能拿到，碰到特别忙的时候，快递第二天才能送来。现在公交车送快递，我们拿到

快递的时间更快了，基本上午11点前就可以送到。”楼塔镇雀山岭村物流点负责人说。

该专线由一条干线线路配套三条专线（2039路、2040路、2041路）组成，覆盖了楼塔镇的9个行政村、25个自然村。每天每条专线一班车，在上午客流最少的时候运送快递，途经16个站台，运行线路长达11.6公里，基本满足了当天件当天达的需求。

每天上午9点到10点、下午2点到3点，是戴村镇郁建红综合性服务站老板姚姐姐最忙碌的时候。一般这两个时间点是快递集中送达的时候，姚姐需要协助快递员将快递整理入库，然后等待这些包裹主人的到来。

“过去，村民的快递没有固定的存放点，村民收快递不方便不说，快递也容易丢。”姚姐说，现在村民的快递有了“容身之所”，不用“风吹日晒”，而且只要入库成功，快递就不会丢。“我这小店成了服务站

后，村民来拿快递，经常也会在小店里‘捎’点日用品，生意比以前好了不少呢！”如今，姚姐的“快递小店”每日代收件量150件左右，包括邮政、中通、申通、极兔、顺丰、韵达、京东、圆通等主流快递公司，为当地村民收寄快递提供更好服务。

“我们着重在体制机制、基础设施、运营线路、运输信息四方面融合上发力，推动建立交通运输、邮政、供销、商务等部门协同配合的体制机制，打造多站合一、资源共享的基础设施体系，实现农村客货邮深度融合发展。”区交通运输局相关负责人说。

截至目前，萧山区在辖区12个镇街建立综合物流站，现有350个农村物流点，开通“客货邮”融合发展合作线路1条，新建农村物流服务点2个。以南片楼塔、河上、戴村、进化等乡镇为代表，萧山区客货邮覆盖全面向偏远农村地区倾斜，进一步畅通了农村物流，助力乡村振兴和共同富裕事业再上新台阶。

市委第二巡察组调研党湾乡村振兴工作

本报讯（记者 刘殿君 通讯员 王啸虎）近日，市委第二巡察组来我区党湾镇，对该镇乡村振兴领域有关工作进行调研。

巡察组听取了党湾镇概况、乡村振兴领域工作情况的汇报，实地走访梅东村，查看了村庄环境，参观了孝德馆、梅东村社区卫生服务站、围垦主题公园、数智驾驶舱。

巡察组对党湾镇在推进乡村振兴工作中取得的成绩给予充分肯定，希望党湾镇巩固和提升非粮化整治成果，大力推广稻虾共养等新经营模式，通过稻虾生活节等载体，实现农文旅融合发展，促进农业增产、农民增收、农村稳定。同时，要加强监管，保证强村公司等实体的正规合法运营。

围绕建设“城市东花园·湾区绿创谷”的总体目标，近年来党湾全面开展美丽乡

村建设，形成了1个示范村、7个提升村、9个整治村矩阵。同时卫东桥社区正在创建浙江省未来社区，2021年度被评为市级美丽城镇样板。

党湾强化基础建设，近五年，提升、改造、建设“四好农村路”共166.19公里，建成了一批迎亚运健身公园。该镇充分利用丰富的乡贤资源，凝聚乡贤力量推动乡村振兴，2022年乡贤投资产业发展4个，涉及资金5亿多元。千方百计增强村集体造血功能，引进各类共同富裕项目，五年来集体资产增加3.39亿元。

该镇还大力推进省级现代化农事服务中心、党湾美好生活青年公寓、党湾强村共富加油站等重点项目建设。这些项目均由强村公司参与建设运营，达产后预计可产生共富效益1500万元以上。

学英语 迎亚运 酒店篇① 询问酒店方位

Xiaohong: Hello, Grand Parkray Hangzhou Hotel. How can I help you?
小红:您好,杭州雷迪森铂丽大饭店,请问需要什么服务?
Xiaoming: Hi. I have two of your guests in my cab. But I don't know Arabic, and they have no idea about Mandarin. So, I don't know where to find you. How do I get there?
小明:你好,现在我的出租车里有两位你们的客人,但是我不会说阿拉伯语,他们不会说普通话,所以我不知道你们酒店的位置。我怎么到你们那里?
Xiaohong: Where are you now?
小红:您目前在哪里?
Xiaoming: I'm at the airport.
小明:在机场。
Xiaohong: We're in the center of Xiaoshan district. Firstly, take the highway from the airport to the center.
小红:我们酒店位于萧山区中心地段。首先,从机场上高速到市中心。
Xiaoming: OK.
小明:好的。
Xiaohong: Follow the north Shixin road until you get to Jianshe Er road.
小红:沿着市中心北路直行,一直开到建设二路。
Xiaoming: OK, I know where that is.
小明:好,我知道那里。
Xiaohong: After passing the traffic lights, turn back and drive for 5 minutes.
小红:过了红绿灯后,请调头,开大约5分钟。
Xiaoming: Got it.
小明:懂了。
Xiaohong: We are by the side of the road.

小红:酒店就在路边。
Xiaoming: OK, thanks for that.
小明:好的,谢谢。
Xiaohong: That's OK. It should take you about 30 minutes if the traffic is good.
小红:不客气,如果交通顺畅,大概30分钟就能到达我们酒店。
Xiaoming: Thanks, see you then.
小明:谢谢,再见。

如果客人想询问如何到达酒店时,可以首先询问客人目前的方位,然后告知最合适的交通方式及抵达酒店所需的时间。

on foot 步行
by taxi / by car 搭乘出租车
by bus / train 搭乘公共汽车/火车
by underground / metro / MTR 搭乘地铁
by water / by waterbus / take a water bus 搭乘水上巴士

表示路上所需的时间有两种方法,一种是使用上述这些短语。另一种方法是使用下面这些名词:walk (步行), taxi ride (打车), bus ride (公交车), train ride (火车), underground journey (地铁)

例如:
Only about 5 minutes by taxi away from CBD. 从中央商务区搭乘出租车只有10分钟的车程。
About 10 minutes on foot from the star ferry. 从天星码头步行约10分钟。

本期文本及语音由
浙江旅游职业学院楼靖老师提供



扫一扫二维码
查看更多内容

夏季高温 切勿把孩子单独留在车内



近几年,每到夏季,因孩子被困车内而引发的事故时有发生。就在近日,有媒体报道,在杭州,34摄氏度的高温天里,一名粗心的母亲不慎将5岁的女儿锁在了车里。所幸,派出所辅警及时破窗施救,成功营救出女孩。

区科协科普讲师团成员、戴村社区卫生服务中心主任谭忠明提醒,夏季高温,在太阳直射的情况下,车内气温上升极快,成人身处这种高温密闭的空间,几十分钟后,就会逐渐产生缺氧现象和脱水症状,对于儿童,损害会更大。

带孩子出行时,切勿做“心大”的家长,将孩子单独滞留车内。同时,还要教

会孩子正确自救的方法,防患于未然。

被困在车内,为何会威胁到生命?太阳暴晒,汽车暴露在阳光底下,车顶棚、车内饰都会吸收太阳光并产生热量。而在汽车熄火、车窗紧闭的情况下,热量又散不出去,车内的温度就会越积越高。研究人员发现,即使气温在22℃让人感觉舒适凉爽的天气里,30分钟车内温度就能达到38℃,1小时车内温度升至48℃。而当气温在35℃时,阳光照射15分钟,封闭车厢温度就能升至65℃。即使车窗留有缝隙,升温速度和气温涨幅也不会有太大改善。在这样的环境里待上半小时就可能致命。

为避免发生悲剧,家长们在下车或

锁车前,一定要反复确认孩子已经下车;可将钱包、钥匙等贵重物品放在后座(宝宝座位附近),提醒你下车也把孩子带走;可将尿不湿、妈咪包,或者大型抱眼的玩偶放在副驾驶座位上,时刻提醒自己不是一個人外出;提前告诉等候你的家人,你是带着孩子过去的,这样在他们见到你没带孩子出来时就会问到你;在遇到跟平时不一样的情况,比如说换了新的路线、去到陌生的地方、或有亲戚同行照顾孩子,往往容易打乱原有的习惯,这时不妨提前用手机设置个提醒,告诉自己别忘了孩子。此外,建议车窗贴膜尽量不要选择太深的颜色。

当孩子不慎被困车内,该如何自救? 家长应该提前教会孩子可以采取以下措施:教孩子摁喇叭,如果孩子力气小,就教他用双脚使劲踩汽车喇叭;教孩子打开双闪灯求救,大多数车在任何时候都能开启;教孩子按下车内解锁键,从内部直接开门,多数车辆的主驾驶室车门都是可以从里面打开的;对于大点的孩子,还可以告诉他安全锤的位置,并且告诉孩子如何砸开车窗,也可以通过拍打车窗引起路人的注意;使用智能手表,能打电话求救并随时监测;建议给孩子准备一张A4大小的白纸,并用黑色或红色粗字体写上“救命”或者“我需要帮助”的字样,并留下父母的电话。让孩子把白

纸放在书包里,告诉他们,一旦遇到困难,就把白纸拿出来,给车外的大人看,以便自己能够得救。

当路人看到有孩子单独被留在车内,大人并无回来的迹象,应立即报警寻求帮助。当孩子无任何反应或表现出中暑症状,如皮肤发红、烦躁不安、抽搐,甚至昏迷,应立即拨打120。同时,寻找方法让孩子尽快离开车内,转至通风、阴凉的地方,给孩子解开衣扣,喷洒凉水降温,但切忌喷冰水。如孩子已陷入昏迷,应给予侧卧位,防止窒息。当孩子仍可正常回应时,应在警方到场前和其待在一起,安抚孩子的情绪,同时呼唤他人帮助寻找车主。